

“ ”

*

.(TRIPS)

(3)

“ ”

.(4)”

“ ”

“ ”

“ ”

.(1)”

“ ”

.(2)”

.(5)

*

.2006/5/29

2005/8/25

(6)

(7)

(8)

(9)

(11)

(10)

(14)"

"

(12)

(13)

-

-

.

.(TRIPS)

:

:

(16)

:

.

:

:

(TRIPS)

.

:

:

:

—

(15)

.

.

-

.

—

.

.

.

.

:

:

:

:

(TRIPS)

:

:

(TRIPS)

.

:

.

.

(17)

.

.

.

.

-

-

.(21)

.(18)

.(
(TRIPS)

:

.(22)

.

(23)

()
-()

:

.(24)

.(19)

.(25)

.(20) ...

.

(30)

:

.

.

:

(11)

":

":

:

(26)

(27)

)

(

()

(28)

-()

:

(31)

(29)

.(32)

.(39)

.(33)

.(34) ...

.

.

⋮

.(35)

.

(36)

(TRIPS)

(3/50)

.(37)

.(40)

.(38)

(3)

:

-1"

:

(17)

.

-2

- "

.(41)"

:

.

.1

.2

.

.3

.(45)"

.(42)

- -

(16)

.(46)

.(43)

- -

- -
.
- -

.

.(44)

.(47)

(50)

:

()

(48)

(49)

(TRIPS)

.

.

(51)

.

- -

:

.

(52)

.

.

()

()

)

.(

⋮

(55)

•

(53)

•

2002 (82)

(135)

•

•

(17)

(54)

•

(56)

•

•

(57)

•

.

()

.()

...

:

—

-

(58)

(59)

(365)

(60)

.

(61)

(62)

)

.(

(17)

:

.

.

(63)

(68)

(64)

(69)(TRIPS)

(65)

(66)

(2/ /17)

(70)

(67)

(71)

()
()

.

(74)

.

.

(4/ /17)

(75)

.()

2000 17-97
(4/219)

:

(76)

(77)

(2/ /17)

.

(TRIPS) ()

.()

:

(72)

.

(73)

- - (TRIPS)

- 1" :

.

(6/50)

(2/ 17)

.

(6/50)

."

.

(79)

-

-

(78)

.

(82)

.

.

:

.()

:

.

.

(/17)

(83)

.

.

(84)

(85)

.

.

.

(80)

(50)

(TRIPS)

(81)

- -

"

(86)

(88)"

(87)

.

(TRIPS)

.

.

(2/135)

.

(89)

.

(17)

.

.

(17)

()

" .

....

.....

"

.

.

(TRIPS)

.

- -

-

-(TRIPS) .

(17)

.

:

(TRIPS)

.

.

()

(TRIPS)

(TRIPS)

:

:

.

(TRIPS)

:

(17)

:

(2000)

(14)

.

:

.

:

.

:

-

-

(17)

·
·

(50)

226

(1)

(2)

.199 198

(3)

· :
.241

(2)

(4)

2000 (14)

2000

1953

:

4423

.19

.2000/4/2

(104)

(5)

13

2000 17.97

(67)

(12)

1420

9

1-00-97

1976

(43)

.(2000 15)

:

2

1976/8/1

2645

.718

(6)

·

"

.207

(7)

(13)

.99

(8)

(9)

:

.19

:

(10)

4

.32

(11)

:

" "

" 1886

(TRIPS)

:

.1998 /18 - :

1999/12/17

WT/ACC/JOR/33 (/7)

. 2000

. 2000/2/24 4415

(16)

:

(17)

:

:

:

.104/103

(272) (14)

...": 1976 (43)

:

:

:

:

.190-189 :

1994/4/15 (TRIPS) (15)

(GATT)

(1979) (1973)

) " "

" (

"

.

(1/3) (22)

- " :

(1971) (1967) :

.56-54 *

. 145 (11) (18)

" : . 2000 (14)

1 (1971) (6) () ."

(16) (19)

. " .77 (5) (20)

2000 (3) (23) " :

(17-97) -1 :

" :

-2

. -3

. " -4 (21)

(237) (24) (8) " :

(8) " :

.1 -

21

9 (1916 23) 1334

(1938 4) 1357

. .2

. " (1)

(6) (25)

" : 2000 17-97

()

()

-

()

) ."

124	(35)	(	7	(26)
" : (17-97)				
		(122)		(27)
()				
"				
(134)				
2002 (82)				(28)
		.107		
		(17)		(29)
	-1			(30)
	-2			
	-3			
		A. Bertrand, le droit d'auteur, et les droits :		
		voisins, Dalloz, 2èd 1999, p.94.		(31)
			.160	
		.35		(32)
				(33)
.391	(36)			
218	(37)			
1- Cour de cassation française – 7 :	(38)	.257 256		
Octobre 1985- R.D.P.I- 1985- No: 13 P.12		(/ 14)		(34)
2- J.J,BURST: Cour d'appel de Paris – 1er mars 1995 –		.1 - "		
Dalloz 1996 – Commercial – P.286				
(/1/ /17)	(39)			
... " :				

- 204-203
(4/ 117) (49) " (40)
- . 2000 (14) " (TRIPS) (3/50) (40)
- (TRIPS) (50) (50)
- 3" :
-]
- ["] (41)
- (34) 2001 (14) 1988 (41)
- [" 2002 (26)
- (3/135) (51)
- 2002 (82)
- 3" : (2/62) (3)
- .(2)
- .160 (42)
- 161 (43)
- (52) (2/3) (44)
- (TRIPS) ..." :
- ." (45)
- (50) " : (1/ 117) (45)
- (53) .1-
- .250-249 (17) (54)
- " : 2000 (17-97) ()
- ... :
- ." -
- ."... _ 1 : (46)
- (55)
- :
- (15) 83
- " : 2000 (17-97)
- GUINCHARD: le role et la participation des :
associations dans l'action en justice, Journées Franco
– polonaise, 1988, p129. (47)
- ." (1/135) (56)
- " : 2008 (82)
- :
- (48)

				".....	-1
.225		(71)		314	(57)
2/ 17		(72)	.179	:	
.2 ":					(58)
				.155-146	
					(59)
	"			.345	*
		(73)			
.189				.141	
(4/ 17)		(74)	(43)	(365)	(60)
			2645	1976	
" :			" :	2	1976/8/1
				"	
"	(2)		(36)	30 – 27	(61)
			2003	20	2002
	(/3/135)				
" :	2002	(82)			(/28)
"					
	(/3/135)	(75)			
.2002	(82)			"	
	(219)	(76)			(62)
" :	. 2000	17-97		.73	
					(63)
				.31	
"			Cass-com, 4janv. 1985,Ann,1985,Cité par Chavanne		(64)
			et Burst, propriété industrielle, DALLOZ, 5ème		
	(6/50)	(77)	édition,1998,N. 442, p.278.		
" :	(TRIPS)		.206		(65)
	.4			(2/ 17)	(66)
	2 1			... " :	
				"	
				(2/ 135)	(67)
			2002	82	
31	20			-2 ... " :	
" :	"				
	(TRIPS)	(4/50)	(78)	"	
			(3/135)		(68)
			(82)		
				.2002	
			(TRIPS)	(3/50)	(69)
				(/2/17	(70)

procéder à l'opération: ce cautionnement est toujours imposé à l'étranger qui requiert la saisie. Copie est laissée aux détenteurs des objets décrits tant de l'ordonnance que de l'acte constatant le dépôt du cautionnement, le tout à peine de nullité et de dommages-intérêts contre l'huissier. A défaut par le requérant de s'être pourvu soit par la voie civile, soit par la voie correctionnelle, dans le délai de quinzaine, la description ou saisie est nulle de plein droit, sans préjudice des dommages-intérêts"

(49) *
1995 (554)

.145
(84)

.298

—

.203 (85)
.204 (86)
(87)

(17)
(135) (88)

.2002 (82) (89)
" (2/135)

."

."

3/ /17

" :

."

2001 (14)

(1/152) (79)

" :

."

(3/ /17) (80)

4/50 (81)

.(TRIPS)

(1/521) (82)
(83)

1992 (597)

" La partie lésée peut, même avant la :
publicité du dépôt, faire procéder par tous huissiers à la description détaillée, avec ou sans saisie, des objets ou instruments incriminés, en vertu d'une ordonnance rendue par le président du tribunal de grande instance dans le ressort duquel les opérations devront être effectuées, sur simple requête et Le président a la production du certificat de dépôt. faculté d'autoriser le requérant à se faire assister d'un officier de police ou du juge du tribunal d'instance du canton et d'imposer au requérant un cautionnement que celui-ci est tenu de consigner avant de faire

/

- 2èd 1999. : :
- CHAVANNE et BURST, propriété industrielle, DALLOZ, 2004 " "
- 5ème édition, 1998. : :
- GUINCHARD, "le rôle et la participation des associations 1997
dans l'action en justice, Journées Franco – polonaise,
1988. .
- Cour de cassation française – 7 Octobre 1985- R.D.P.I- : :
1985- No:13. BERTRAND, le droit d'auteur, et les droits voisins, Dalloz,

Procedural Protection of Industrial Designs and Forms in Jordanian Legislation "A Comparative Study"

*Samer Al-Dlala'a **

ABSTRACT

Procedural protection is a significant means of how right infringement should be substantiated in industrial design, just precedent to take legal proceedings or a cause of action. and when the offended seeks Procedural protection, it will be in the purpose of sustaining the material evidence that guarantees the success of his case. Being knowledgeable about scope, conditions and forms in which procedural protection is applied in Jordan would become very important in that regard. Particularly, given that such protection is governed by international conventions, most notably TRIPS. Similarly important is how Jordan dependent on the very baseline specified by such treaty. However the Jordanian legislator had in most cases attitudes that stand in contrast to what is adopted by parallel legislations pertaining mechanisms of application. What we intend to do in the present study is to identify such variation, to explore such conflict and to identify whether Jordanian law was a proponent to extend application of such protection to industrial design, or rather have deviated from the baseline protection that should be rendered as an industrial property rights.

Keywords: Procedural Protection, Industrial Forms, Designs

* Faculty of Islamic Jurisprudence and Law, Al-Al-Bayt University. Received on 25/8/2005 and Accepted for Publication on 29/5/2006.